

**SURAT KETERANGAN HASIL UJI PLAGIASI**

Nomor: B- 1500/Un.14/I.3/KP.07.6/11/2021

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Mahyuddinnor  
Jabatan : Pengadministrasi pada Subbag. Kepegawaian dan Hukum/Anggota Tim PAK UIN Antasari Banjarmasin

Telah memeriksa uji plagiasi dengan menggunakan [turnitin](#) kepada:

Nama : Dr. Ade Destri Deviana, M.Pd.I  
NIDN : 2114128701  
Pangkat/Gol : Penata/IIIC  
Jabatan : Lektor  
Karya Ilmiah : Musykilat Kitabah Al-Hamzah Fi Al-Buhuts Al-'Ilmiyah Li Thalabah Qismi Ta'lim Al-Lughah Al-'Arabiyah Wa Hilliha Alladzy Yajidunahu Min Al-Muhadir  
Hasil Uji Plagiasi : 16%  
Rekomendasi : Baik dengan Hasil 16%

Demikian surat keterangan ini dibuat untuk dapat dipergunakan sebagaimana mestinya.



مشكالت كتابة اهلمزه يف البحوث العلمية  
لطلبة قسم تعليم اللغة العربية لها اوح لذي

جیدونه من

by Ade Destri

---

**Submission date:** 25-Oct-2020 05:01PM (UTC+0700)

**Submission ID:** 1436189525

**File name:** Musykilat Hamzah Fi Buhuts NATHLA .pdf (623.51K)

**Word count:** 3628

**Character count:** 18788

Published by: Arabic Education Departement (PBA), the Faculty of Education and Teacher Training  
(FTIK), State Islamic Institut (IAIN) of Palangka Raya.

## مشكلات كتابة المهمزة في البحوث العلمية لطلبة قسم تعليم اللغة العربية وحلّها الذي يجدونه من

### الحاضر

Siti Khafidah<sup>1</sup>, Ade Destri Deviana<sup>2</sup>, Akhmad Rusydi<sup>3</sup>

<sup>1,2,3</sup>Sekolah Tinggi Ilmu Alquran (STIQ) Amuntai, Indonesia

E-mail: empip1206@gmail.com

### Abstract

The essay includes scientific writing, so the writing must fit a correct code of writing. If there is an error in writing, then the meaning will also change. Hamzah's precision caused students to often miswrite their skripsi's. The study aims to identify hamzah's writing errors in the script of student STIQ Amuntai, knowing cause, and knowing the advice of the lecturer. The qualitative descriptive libraries research uses documentation techniques and interviews with three scripts as samples and three <sup>10</sup> others. Research shows that errors in the script <sup>10</sup> many as 45 errors in the text are as follows: (1) 39 errors in the writing of hamzah qatba'; (2) 6 errors in the writing of hamzah washal. Causes of errors made by students: (1) inaccuracy when writing scripts; (2) inadequate to write an Arabic vocabulary; (3) ignorance about imla and especially hamzah. As for the lecturer's direction in writing words particularly the writing code of hamzah, among other things: (1) he is recommended to read the books of imla to make script easier; (2) be careful in writing and vocabulary selection; (3) use a dictionary to write a vocabulary to correct wrongs.

**Keywords:** Writing Hamzah; Skripsi; The Solution of Problem Writing

### الملخص

البحث العلمي داخل من الكتابة العلمية، فكتابته لا بد أن يوافق بقاعدة الكتابة الصحيحة الجيدة. إن كان الخطأ في الكتابة، فيتغير المعنى. دقة كتابة المهمزة تسبب الطالبة كثيراً ما يخطئون في كتابة البحث العلمي. يهدف هذا البحث إلى معرفة أخطاء كتابة المهمزة في البحث العلمي لدى طلبة قسم تعليم اللغة العربية بالمعهد العالي لعلوم القرآن آمونتاي ومعرفة أسبابها والاقتراح من الحاضر. يستخدم هذا البحث الكيفي الوصفي المكتبي أسلوب التوثيق والمقابلة في جمع البيانات مع ثلاثة البحوث العلمية كعيناته وثلاثة كتاباتها. وتدل نتيجة هذا البحث على أن الأخطاء الموجودة في البحوث العلمية <sup>٤</sup> خطأ بالتفصيل الآتي: (١) ٣٩ خطأ في كتابة همزة القطع؛ (٢) ٦ أخطاء في كتابة همزة الوصل. أما أسباب الأخطاء التي قام بها الطلبة، منها: (١) قلة القدرة عند كتابة البحث العلمي؛ (٢) قلة إتقان في كتابة مفردات اللغة العربية؛ (٣) قلة علوم الإملاء خصوصاً عن المهمزة. وإرشاد الحاضر في كتابة الكلمة خصوصاً قواعد كتابة

المهنة: (١) اقتراح قراءة كتب الإملاء لتسهيل كتابة البحث العلمي؛ (٢) احتراز من الكتابة واختيار المفردات؛ (٣) استخدام المعجم في كتابة المفردات لتقليل الأخطاء.

**الكلمات الرئيسية :** كتابة المهمزة، البحث العلمي، حل مشكلة أخطاء الكتابة

#### **Abstrak**

Esai tersebut termasuk karya tulis ilmiah, sehingga penulisannya harus sesuai dengan kode penulisan yang benar. Jika ada kesalahan penulisan, maka artinya juga akan berubah. Ketelitian Hamzah menyebabkan siswa sering salah dalam menulis skripsi mereka. Penelitian ini bertujuan untuk mengidentifikasi kesalahan penulisan hamzah pada naskah mahasiswa STIQ Amuntai, mengetahui penyebabnya, dan mengetahui nasehat dosen. Penelitian perpustakaan deskriptif kualitatif menggunakan teknik dokumentasi dan wawancara dengan tiga skrip sebagai sampel dan tiga penulis. Hasil penelitian menunjukkan bahwa kesalahan dalam naskah sebanyak 45 kesalahan dalam teks adalah sebagai berikut: (1) 39 kesalahan dalam penulisan hamzah qath'a ; (2) 6 kesalahan penulisan hamzah washal. Penyebab kesalahan yang dilakukan oleh siswa: (1) ketidakcepatan penulisan skrip; (2) tidak mampu menulis kosakata bahasa Arab; (3) ketidakstaban tentang imla dan khususnya hamzah. Adapun arahan dosen dalam menulis kata khususnya kode hamzah antara lain: (1) dianjurkan membaca kitab-kitab imla untuk mempermudah penulisan naskah; (2) batihati dalam pemilihan tulisan dan kosakata; (3) menggunakan kamus untuk menulis kosakata untuk memperbaiki kesalahan.

**Kata Kunci:** Penulisan Hamzah, Skripsi, Solusi Problematika pada kesalahan Penulisan

#### **المقدمة**

قال عبد الحميد في كتابه " إن الكتابة هي واحد من وسائل الاتصال باللغة بين شخص وشخص آخر الذي لا حد له يمكن أو زمان. أما تعليم الكتابة ترکز إلى ثلاثة أقسام: أولاً، القدرة على الكتابة الصحيحة الجيدة. والثاني، إصلاح الخط بالجيد. والثالث، القدرة على تغيير الفكرة بغير جيدة واضحة (Muhlis & Azizah, 2017). الكتابة العلمية في الجامعة لها مكانة مهمة. وهي من متطلبات دراسية رسمية. تتكون أنواعها من: المقالة، وتقرير الكتاب / تقرير الباب، والبحث العلمي، والرسالة العلمية، ورسالة الدكتوراه، (Toto dkk., 2015). من جملة هذه الكتابة العلمية، ترکزت الباحثة البحث العلمي.

البحث العلمي هو الكتابة العلمية من نتائج البحث الذي أداه الطلبة في الدرجة الأولى شرطاً للحصول على درجة بكالريوس (Sugiyono, 2016). لأن البحث العلمي اعتبار من المقالة العلمية، يلزم مضمونه موافقة بالقاعدة العلمية، استطاعة تأكيد حقه. وأيضاً طابت كتابته بقاعدة الكتابة الصحيحة الجيدة. إما باللغة الإندونيسية، أو اللغة الإنجليزية، أو اللغة العربية، كتب كله موافقة بالقاعدة الكتابية عند كل اللغات. وهنا، بحث الباحثة في كتابة البحث العلمي باللغة العربية فقط، التي طابت بقاعدة كتابة اللغة العربية الصحيحة الجيدة.

المعهد العالي لعلوم القرآن آمونتاي هو المعهد القرآني الإسلامي الذي له قسمان التعليم، وهما: قسم تعليم اللغة العربية وقسم تعليم مدرسي المدرسة الابتدائية. في قسم تعليم اللغة العربية، الطلبة مطلوب منهم أن يعملوا الواجهة الأخيرة أي البحث العلمي باللغة العربية. وطلبة قسم تعليم اللغة العربية قد تعلموا كثيراً من الدروس المتعلقة باللغة العربية، خاصة ما يتعلق بالكتابة، هم قد درسوها في مادة الكتابة، والإنشاء، والإملاء. ومع ذلك، قد تحدثوا وكبوا مخطئين. فتحلل الباحثة كتابة بحوثهم العلمية، أيكتبونه موافقة بقواعد الإملاء من ناحية الممزة أم لا.

قال محمود علي سمان في كتابه "التوجيه في تدريس اللغة العربية: ١٩٨٢" إن الإملاء فرع مهم من فروع اللغة العربية، وهو علم يبحث عن كيفية ترسيم الحروف المجائية وفقاً بقواعد الكتابة المقررة في كتابة الحروف العربية. فالإملاء وسيلة أساسية للتعبير الكتابي من حيث صحته وسلامته من الأخطاء. اللغة شفوية كانت أو كتابة وسيلة للاتصال. حفظ العلوم جيداً بالكتابة من جيل إلى جيل. فلذلك، الكتابة الصحيحة الجيدة مهمة. يجب أن تتوافق الكتابة القواعد التي اتفق عليها أهل اللغة. الأخطاء في الكتابة تسبب الأخطاء عند القراءة وفهم مضمون الكتابة (Habibi, 2018; Rahmi, 2018). والممزة جزء من الإملاء، لها قواعد الكتابة الخاصة الدقيقة، أحياناً تكتب على الألف، والواو، والنبرة/ الياء، ومنفردة. كتابة الممزة الدقيقة جعلت الطلبة كثيراً ما يخطئون في كتابة البحث العلمي.

الوقوع في الخطأ أمر شائع عند الناس. وكذلك الخطأ في اللغة، الخطأ اللغوي أمر لا مفر منه وخاصة للمبتدئين في تعلم اللغة الثانية. وحتى عند متعلم اللغة الأم أيضاً، كثيراً ما وجد الأخطاء اللغوية، إما في المحادثة أو الكتابة. ولكن يجب على الناس أن يحاولوا تقليل الأخطاء عندما يكتبون الكتابة العلمية، ولاسيما عندما ينشروها والمجتمع يقرأونها (Haniah, 2018). مجال تحليل الأخطاء اللغوية في الحقيقة ما اختلف عن المجال اللغوي، لأنه متعلق بالعلوم التي استخدم أساساً في تحليل الأخطاء اللغوية، وهي الصوتية، والصرفية، وال نحوية، والدلالية (Sabardilla, 2014).

قال نذري شكور في كتابه "Revolusi Metodologi Pembelajaran Bahasa Arab dari Pendekatan Komunikatif ke Komunikatif Kambiumi: 2010" لتأكيد هذا الكلام، فإن مسألة تعلم العربية في الإندونيسية محطة بالمجاين وهي المسألة اللغوية والمسألة خارج اللغوية. ومن المسائل اللغوية هي الصوت، والكلمة، والتركيب، والمعنى، والكتابة<sup>7</sup> (Syamsiyah, 2019). وفي هذه المسألة، التركيز يكون في الإملاء. لأن الإملاء هو وسيلة مهمة للكتابة من حيث الصورة الخطية، والخطأ الإملائي يشوه الكتابة (Rahayu, 2014).

إن قواعد الإملاء مهمة جداً في الكتابة. إذا كانت الكتابة خطأ، فالمعنى سيتغير. المثل: الكلمة "استغفر" كتبت بـ"استغفر"، قصد الكاتب معناها "saya sedang memohon ampun" ، لكن إذا كتبت همزة الوصل، فيتغير معناها إلى "ampunilah!" أو "dia (laki-laki) sedang memohon ampun".

بناءً على هذه المسألة، اهتمت الباحثة بتحليل البحث العلمي باللغة العربية عند طلبة قسم تعليم اللغة العربية. هل كتابتهم موافقة بقواعد الإملاء من ناحية المهمة أم لا. فلذلك، تخلل الباحثة البحث العلمي باللغة العربية لطلبة قسم تعليم اللغة العربية معرفة أخطاء كتابة المهمة في **الباحثة** في **قسم تعليم اللغة العربية** بالمعهد العالي لعلوم القرآن آمونتاي ومعرفة أسبابها والاقتراح من المعاشر.

### منهجية البحث

قامت الباحثة هذا البحث باستخدام المدخل الكيفي ونوعه وصفي مكتبي. المدخل الكيفي هو أسلوب البحث الذي حصل على البيانات النوعية، وهي الكلمات المكتوبة أو المنطقية من الأشخاص أو السلوك الملحوظة (Rukajat, 2018). اختارت الباحثة هذا المدخل لأن المسألة الموجودة في هذا البحث هي البحث العلمي الذي بين باستخدام الكلمات أو الأنفاظ. وبياناته هي أخطاء كتابة المهمة التي وجدت في البحوث العلمية بعد ثلاث عينات لدى طلبة المعهد العالي لعلوم القرآن آمونتاي. أسلوب جمعها بالتوثيق والمقابلة. قامت الباحثة بالمقابلة مع ثلاثة كاتبي البحوث العلمية معرفة أسباب الأخطاء والاقتراح من المعاشر. وجمعت الباحثة بيانات البحث باستعارة البحوث العلمية باللغة العربية لطلبة المعهد العالي لعلوم القرآن آمونتاي في المكتبة. استخدمت أسلوب القراءة، وإعطاء العلامة، والكتابة لتحصيل على الأخطاء الكتابية. والخطوات لتحليل الأخطاء كما قال محمد عین في كتابه "تحليل الأخطاء والتقابل": ١٩٩٥ "نقاًلا عن إيليس هي: جمع الأخطاء، تحديدها، وصفها، شرحها، وتقويمها (سوريدارما، ٢٠١٥).

### نتائج البحث والمناقشة

**5**  
قد حلّلت الباحثة أخطاء كتابة المهمة في البحوث العلمية لطلبة قسم تعليم اللغة العربية بالمعهد العالي لعلوم القرآن آمونتاي. والأخطاء الموجودة كالتالية:

الرقم	الاسم	الخطأ	التكرار	الصحيح	الشرح
١	أم	انبيائه		أنبيائه	همزة القطع أول الكلمة (جمع نبي)
٢		القرءان	٢	القرآن	همزة القطع وسط الكلمة (الألف بعد

	(الهمزة)				
٣	هزة القطع أول الكلمة	إحدى		احدى	
٤	هزة القطع وسط الكلمة	قراءة		قراءة	
٥	هزة القطع أول الكلمة (الألف بعد الهمزة)	الآلة		الالة	
٦	هزة القطع أول الكلمة	أن		ان	
٧	هزة القطع أول الكلمة (جمع حال)	أحوال		احوال	
٨	هزة القطع وسط الكلمة	قواعد		قواعد	
٩	هزة القطع أول الكلمة	أسلوب		اسلوب	
١٠	هزة القطع أول الكلمة	إندونيسيا		اندونيسيا	
١١	هزة القطع أول الكلمة	الإسلامية		الاسلامية	
١٢	هزة القطع أول الكلمة	أداة		ادوة	
١٣	هزة القطع أول الكلمة (جمع عمل)	الأعمال		الاعمال	
١٤	هزة القطع وسط الكلمة (الألف بعد الهمزة)	القرآن		القران	
١٥	هزة القطع وسط الكلمة (تكتب الهمزة على الواو لأن حركة الهمزة وهي الضمة أقوى من حركة السين وهي السكون)	مسؤولية		مسؤولية	ح
١٦	هزة القطع أول الكلمة	الإندونيسي		الاندونيسي	

١٧			القرآن		هزة القطع وسط الكلمة (الألف بعد المهمزة)
١٨			امونتاي	آمونتاي	هزة القطع أول الكلمة (الألف بعد المهمزة)
١٩			الإختتام	الإختتام	هزة القطع أول الكلمة (مصدر خماسي)
٢٠	ج	اجمع		أجمع	هزة القطع أول الكلمة (الفعل على وزن أفعال)
٢١		اهل	٢	اهل	هزة القطع أول الكلمة
٢٢		قران	٥	قران	هزة القطع وسط الكلمة (الألف بعد المهمزة)
٢٣		احوال		احوال	هزة القطع أول الكلمة (جمع حال)
٢٤		آخرون		آخرون	هزة القطع أول الكلمة (الألف بعد المهمزة)
٢٥		اقوام		اقوام	هزة القطع أول الكلمة (جمع قوم)
٢٦		اي		اي	هزة القطع أول الكلمة
٢٧		الاولى		الاولى	هزة القطع أول الكلمة
٢٨		الاسود		الاسود	هزة القطع أول الكلمة
٢٩		الدولي		الدولي	هزة القطع وسط الكلمة
٣٠		ابن		ابن	هزة الوصل أول الكلمة
٣١		إحمد		إحمد	هزة القطع أول الكلمة

٣٢		للاختصار	هزة الوصل أول الكلمة (مصدر خماسي)	
٣٣		إسم	هزة الوصل أول الكلمة	اسم
٣٤		إختيار	هزة الوصل أول الكلمة (مصدر خماسي)	إختيار
٣٥		القرآن	هزة القطع وسط الكلمة (الألف بعد المهمزة)	القرآن
٣٦		القارئون	هزة القطع وسط الكلمة (تكتب المهمزة على الياء لأن حركة المهمزة وهي الضمة أضعف من حركة الراء وهي الكسرة)	القارئون
٣٧		الاهداف	هزة القطع أول الكلمة (جمع هدف)	الاهداف

من خلال المجدول وجدت أخطاء كتابة المهمزة. وهم لا يستطيعون أن يفرقوا بين هزة الوصل والقطع<sup>7</sup>

وأيضاً كيفية كتابة المهمزة الصحيحة. وبعد تام بحث هذه الأخطاء اللغوية، فقد دلّ على أن الأخطاء في كتابة هزة الوصل ٦ أخطاء والأخطاء في كتابة هزة القطع تبلغ ٣٩ خطأ. لأجل المزيد من المعرفة والبيان،

ترى الباحثة أن تذكر وتبين على قواعد المهمزة المناسبة لهذا البحث وهي:

أ- المهمزة حرف صحيح يقبل الحركات، يُرسم على شكل رأس العين، هكذا: (ء)، فإن كتبت على ألف سميت (الألف اليابسة)، مثل: أَخْدَ، أَمَرَ، سَأَلَ. أما الألف اللينة فهي التي لا تقبل الحركات، مثل: قَالَ، صَامَ، بَاعَ، مَسَّى (العني، ٢٠١٢). هناك العديد من طرق كتابة المهمزة موافقة بوقوعه في الكلمة، وهي:

(١) المهمزة في أول الكلمة ترسم ألفاً سواء أكانت هزة وصل أم هزة قطع.

تقع في أول الكلمة<sup>3</sup> ولا تنطق إلا إذا وقعت في ابتداء الكلام. ولهمزة الوصل مواضع قياسية

في الأفعال، وهي: فعل الأمر من الثلاثي المجرد، نحو: اشْرَبْ، اكْتُبْ، اغْسِلْ. ماضي الفعل<sup>4</sup> الخماسي وأمره ومصدره، نحو: انتَظَرْ، انتَظِرْ، انتِظَارْ. ماضي الفعل السادس وأمره ومصدره، نحو: استَعْقَرْ، استَعْقِرْ، استِعْقَارْ. (التعريف، نحو: الشَّمْسُ، الْقَمَرُ. في الأسماء العشرة: اسم، اسْمَ، اثْنَان، اثْنَتَان، ابْنَ، ابْنَةً، امْرُؤَ، ابْنَم، امْرَأَةً، ابْنُ (مرادي، ٢٠١٤)). والأخطاء

التي تناسب بهذا البحث هي: ابن، إسم<sup>6</sup> الاختتم، للاختصار، إختيار. وال الصحيح: ابن، اسم، الاختتم، للاختصار، اختيار. (٢) همزة القطع هي التي تكتب في أول الكلمة وتظهر في النطق دائماً، سواء وقعت الكلمة المبدوءة بما في بدء الكلام أو في وصله. الهمزة التي وقعت في أول الكلمة كتبت على الألف (أ، إ) (Rahmi, 2018). مواضع همزة القطع كما نقل Sa'adah (2019) قول رضوان في كتابه "الإملاء نظريته وتطبيقه: ٢٠١١" فيما يلي: في الأفعال الماضية الثلاثية والرابعية المبدوءة بهمزة، مثل: أَخْدَ، أَكْرَمُ. وكذلك فعل الأمر من الرباعي المبدوء بهمزة، مثل: أَكْرِمُ. وكل الأفعال المضارعة من الثلاثي وغيره المبدوءة بألف المضارعة همزها همزة القطع ثبت أيضاً وجدت. في كل الحروف ما عدا (ال) التعريف، مثل: أ (للاستفهام)، أَجْلُ، أَوْ، أَمْ، إِنْ، أَنْ. في كل الأسماء مثل: إِبْرَاهِيمُ، أَحْمَدُ، ما عدا الأسماء العشرة: أَسْمَ، أَشْتَ، أَثْنَانُ، أَثْنَانُ، أَبْنَ، أَبْنَةُ، امْرُؤٌ، امْرَأَةٌ، أَبْنَمُ، إِبْنُ. وفي أول الضمير، مثل: أَنَا، أَنْتَ. إذا وجدت الهمزة في الكلمة، وكانت بعدها ألف، كتبت الهمزة مدة هكذا (أ)، مثل: آسِرَ، آدَمَ، قرآن؛ لأن أصلها أسر، أدم، قراءان (الغني، ٢٠١٢). والأخطاء التي تناسب بهذا البحث هي: أنيابه، إحدى، ان، أحوال، اسلوب، اندونيسيا، الاسلامية، ادوة، الأعمال، اجمع، اهل، اقوام، اي، الاولى، الاسود، الاهداف، الآلة، امونتاي، آخرون، إحمد. وال الصحيح: أنيابه، إحدى، أن، أحوال، أسلوب، إندونيسيا، الإسلامية، أداء، الأعمال، أجمع، أهل، أقوام، أي، الأول، الأسود، الأهداف، الآلة، آمونتاي، آخرون، أحمد.

ب) الهمزة في وسط الكلمة/ المتوسطة. ترسم الهمزة المتوسطة على ياء/ نيرة إذا كانت حركتها الكسر مثل: سُئِلَ، وَئِيدُ، مَرَّيَةٌ؛ أو إذا كانت حركة ما قبلها الكسر، مثل: بِسْنَ، وَقَامُ. ترسم الهمزة المتوسطة على واو إذا كانت مضمومة وما قبلها مفتوح أو مضموم أو ساكن، مثل: يَرْوُبُ، رُوْفُوسُ، مَسْئُولٌ؛ أو إذا كانت الهمزة مفتوحة أو مضمومة أو ساكنة وما قبلها مضموم، مثل: سُؤَالٌ، رُؤُوسُ، بُؤُسُ. ترسم الهمزة المتوسطة على ألف إذا كانت مفتوحة وما قبلها ساكن، مثل: مَسْئَلَةٌ، مَرَّأَبٌ؛ أو إذا كانت ساكنة وما قبلها مفتوح، مثل: فَأْسُ، كَأْسُ، رَأْسُ. وترسم الهمزة المتوسطة مفردة إذا كانت مفتوحة بعد ألف مدد، مثل: نِدَاءَاتُ، جَاءَكَ، بَنَاءَيْنِ (جمعة، ٢٠١٨). كما نقل Perdana (2019) كتاب "مرجع الطلاب في الإملاء" أن أقوى الحركات في الهمزة وسط الكلمة إما بحسب الهمزة نفسها أو ما قبلها هي الكسرة التي تناسبها الياء، ثم الضمة التي تناسبها الواو، ثم الفتحة التي تناسبها الألف، والسكون هي أضعف الحركات. ويمكن اختصارها بـ "KaDaFaS" (Kasrah, Dhammah, Fathah, ) (Vol. 1, No. 1 | 85-96).

قواعد، مسئولية، القارئون. والصحيح: القرآن، القرآن، القراءة، الدولي، قواعد، مسئولية، القارئون.

9

ج) **الهمزة في آخر الكلمة/ المتطرفة.** ترسم الهمزة المتطرفة منفردة إن كان ما قبلها ساكنا وهي مضمومة أو مكسورة أو مفتوحة غير منونة، مثل: جُرْءَة، جُرْءَة، جُرْءَة. إن كان ما قبلها متحركا فإنما ترسم على حرف يناسب حركة ما قبلها دون اعتبار لحركتها، مثل: جُرْءَة، بَدَأَ، لَمْ يَجْتَرِيْ (مرادي، ٢٠١٤). لا توجد الأخطاء التي تناسب هذا البحث.

كثير من الأخطاء التي وقع فيها الطلبة هي أخطاء كتابة الهمزة في أول الكلمة تعني إبدال همة القطع بهمزة الوصل. وهذا مناسب بحث Dewi (2018) في بحثها أن أكثر الطلبة يخطئون في كتابة الهمزة، قد يكتب الطلبة همة القطع بهمزة الوصل التي يجب عليه أن يكتب بهمزة القطع وكذلك عكسه. ما زال الطلبة لم يستطيعوا أن يفرقوا بين همة القطع وهمزة الوصل. في الواقع، هم يعرفون الهمزة، ولكنهم لا يعرفون طريقة كتابتها. ونتيجة لهذا البحث تدل على أن الأخطاء التي قام الطلبة بتدقيقها وإعادتها ٤٥ خطأ (٣٩ خطأ) في كتابة همة القطع بالتفصيل الآتي: ٢٣ خطأ في كتابة الهمزة أول الكلمة، ١٩ خطأ في إسقاط عين صغيرة على الألف أو تحتها وهي: آنيائه، احدى، ان، احوال٢، اسلوب، اندونيسيا٢، الاسلامية، ادوات، الاعمال، اجمع، اهل٢، اقوام، اي، الاولى، الاسود، الاهداف. -٣ أخطاء في إسقاط عالمة المد في الهمزة (٢) وهي: الالة، امونتاي، آخرون. -خطأ واحد في إبدال كتابة الهمزة على الألف بالهمزة تحت الألف وهي: إحمد. ١٦ أخطاء في كتابة الهمزة وسط الكلمة ١١ أخطاء في إسقاط عالمة المد في الهمزة (٢) وهي: القرآن٢، القرآن٦، القرآن٣. -خطئان في إسقاط الهمزة وهي: قراءة، الدولي. -خطأ واحد في إبدال العين بالهمزة وهي: قوائد. -خطئان في إبدال كتابة الهمزة على الياء بالهمزة على الواو أو عكسها وهي: مسئولية، القارئون. ولا توجد الأخطاء في كتابة الهمزة آخر الكلمة. ٦ أخطاء في كتابة همة الوصل بالتفصيل الآتي: ٣ أخطاء في كتابة الاسم وهي: ابن، إسم٢. ٣ خطأ في مصدر الفعل الخماسي وهي: الإختتام، للإختصار، إختيار. ولا توجد الأخطاء في الأفعال والحراف.

ثم بحثت الباحثة أسباب تلك الأخطاء ووجدت الباحثة من البيانات في المقابلة، أسباب الأخطاء التي قام بها الطلبة، منها:

١- إجابة "أم" تعني: (١) عدم الدقة عند كتابة البحث العلمي؛ (٢) عدم الإتقان في كتابة مفردات اللغة العربية. (٣) القصور في علوم الإملاء وخاصة ما يتعلق بالهمزة. وهذا مناسب

يبحث A'yun (2018) أن أسباب الأخطاء في كتابة الممزة هي: قلة فهم الطلبة لقاعدة همزة

القطع والوصل وقلة اهتمام في كتابة العربية. وكذا قالت Putri (2012) أن مصدر الخطأ

بسبب جهل الكاتب عن قواعد الإملاء.

- إجابة "ح" تعني: (١) كثيراً ما تنسى كتابة الممزة خاصة عين صغيرة على الألف أو تحتها؛

(٢) العجلة عند الكتابة وقلة التركيز.

- إجابة "ج" تعني: قلة التركيز في الكتابة.

وقد قابلت الباحثة ٣ كاتبي البحوث العلمية لتحصيل إرشاد الحاضرين المشرفين الذين قد

دفعوا إليهم في كتابة الكلمة خصوصاً قواعد كتابة الممزة:

- إجابة "أم" تعني: (١) اقتراح قراءة كتب الإملاء لتسهيل كتابة البحث العلمي؛ (٢)

الاحتياط في الكتابة واختيار المفردات؛ (٣) استخدام المعجم في كتابة المفردات لتقليل

الأخطاء. وهذا المناسبة بوصية Haniah (2018) أن نقص الأخطاء بالممزة في البحث العلمي

باستخدام المعجم وتربية المعلم إلى الطلبة الذين يعملون البحث العلمي.

- إجابة "ح" تعني: أرشد المحاضر طريقة كتابة الممزة الصحيحة الجيدة بعدما يعلم الأخطاء في

الكتابة.

- إجابة "ج" تعني: لا يرشد المحاضر طريقة كتابة الممزة.

## الخاتمة

كتابه الممزة في البحث العلمي المناسبة بقواعد الإملاء ما زالت الأخطاء. إن الطلبة يعرفون الممزة كثيراً، ولكنهم لا يعرفون طريقة كتابتها جيداً. ونتيجة لهذا البحث تدل على ٤٥ خطأً في كتابة الممزة أي ٣٩ خطأً في كتابة همزة القطع و ٦ خطاء في كتابة همزة الوصل. كانت أخطاء كتابة الممزة في ٣ أسباب وهي دون دقة كتابة البحث العلمي، ودون إتقان استعمال المفردات المكتوبة، ولا فهم قواعد الإملاء تماماً خاصة ما يتعلق بالممزة. أعطى المحاضر لكتابه الكلمة في كل الفقرات خصوصاً قواعد كتابة الممزة ٣ إرشادات وهي اقتراح قراءة كتب الإملاء لتسهيل كتابة البحث العلمي، والاحتياط في الكتابة واختيار المفردات، واستخدام المعجم في كتابة المفردات لتقليل الأخطاء. ويلزم على مدرسي اللغة العربية خاصة مدرسي الإملاء للتأكد على أن الإملاء مهم جداً لصحة كتابة اللغة العربية. وينبغي على الطلبة أن يهتموا اهتماماً كبيراً بتعلم الإملاء لتقليل الأخطاء عند كتابة البحث العلمي.

## المراجع

- تحليل الأخطاء الإملائية في كتابة همزة الوصل والقطع عند طلبة برنامج صباح اللغة . A'yun, F. Q. (2018). معهد سونان أمبيل العالمي التابع لجامعة مولانا مالك إبراهيم الإسلامية الحكومية مالاين.
- Dewi, E. F. (2018). Tahlil al-Akhṭa fi Kitabah Harf al-Hamzah fi Bahs 'Ilmi li Talabah Qism Ta'līm al-Lughah al-'Arabiyyah Jami'ah Walisongo al-Islamiyah al-Hukumiyyah Semarang fi Sudasi al-syafā'i Sanah Dirasiyah 2017/2018.
- الأخطاء الشائعة في كتابة الحروف العربية لدى الطلاب في قسم تعليم اللغة العربية . Habibi, B. Y. (2018). Al-Ta'rib : Jurnal Ilmiah Program Studi Pendidikan Bahasa Arab IAIN Palangka Raya, 6(1), 26–40. <https://doi.org/10.23971/altarib.v6i1.967>
- Haniah, H. (2018). Analisis Kesalahan Berbahasa Arab pada Skripsi Mahasiswa Jurusan Bahasa dan Sastra Arab. Arabi: Journal of Arabic Studies, 3(1), 23–34.
- تحليل الأخطاء الكتابية الإملائية في تعليمات المنتجات الإندونيسية . Muhlis, A., & Azizah, U. A. (2017). Jurnal Bahasa Dan Sastra, 1(11), 11–34.
- تحليل الأخطاء الإملائية في كتابة الهمزة لطلاب المدرسة الثانوية الحكومية ١ ياسوروان . Perdana, A. S. N. (2019).
- Putri, N. (2012). Problematika Menulis Bahasa Arab. Jurnal Al-Ta'līm, 1(2), 173–179.
- Rahmi, N. (2018). Pengembangan Materi Qawa'id al-Imla' sebagai Penunjang Mata Kuliah Kitabah I (Studi pada Mahasiswa Jurusan PBA Fakultas Tarbiyah IAIN Metro). An-Nabighoh, 20(1), 111–128.
- Rukajat, A. (2018). Pendekatan Penelitian Kualitatif. Deepublish.
- الأخطاء في كتابة الهمزة في الرسائل الجامعية (دراسة تحليلية للرسائل الجامعية لمرحلة البكالوريوس في قسم تعليم اللغة العربية بجامعة فونروجو الإسلامية الحكومية العام الدراسي ٢٠١٧ - ٢٠١٨) . Sa'adah, L. (2019).
- Sabardilla, A. (2014). Analisis Kesalahan dan Karakteristik Bentuk Pasif. Muhammadiyah University Press.
- Syamsiyah, B. (2019). Analisis Kesalahan Berbahasa dalam Imla' Mahasiswa IAIN Salatiga. Lisania, 3(1), 21–44.
- Toto dkk. (2015). Pedoman Penulisan Skripsi. Deepublish.
- الغني, أ. أ. ع. (٢٠١٢). الكافي في قواعد الإملاء والكتابة. دار التوفيقية للترااث.

- جمعة، م. ع. ا. (٢٠١٨). الأخطاء اللغوية الشائعة في الأوساط الثقافية. مؤسسة بتانة.
- رهيلو، ف. (٢٠١٤). تحليل لأخطاء الإملائية والخطية في الكتابة العربية. النبغة، ١٦(٢).
- سوريدارما، ي. (٢٠١٥). المقارنة بين علم اللغة التقليدي وتحليل الأخطاء، ٢(١)، Jurnal Lisanu Ad-Dhad، 65–81.
- مرادي، أ. (٢٠١٤). تعليم مهارة الكتابة الأولى. الجامعة أنتناساري الإسلامية الحكومية.

# مشكالت كتابة اهلمنة يف البحوث العلمية لطلبة قسم تعليم اللغة العربية لها اوح لذى جيدونه من

## ORIGINALITY REPORT



## PRIMARY SOURCES

1	Submitted to UIN Syarif Hidayatullah Jakarta Student Paper	6%
2	e-proceedings.iain-palangkaraya.ac.id Internet Source	2%
3	idr.uin-antasari.ac.id Internet Source	1 %
4	eprints.walisongo.ac.id Internet Source	1 %
5	etheses.iainponorogo.ac.id Internet Source	1 %
6	e-journal.metrouniv.ac.id Internet Source	1 %
7	etheses.uin-malang.ac.id Internet Source	1 %
8	www.slideshare.net Internet Source	<1 %
9	al3ez.net Internet Source	<1 %

10	repository.uin-suska.ac.id Internet Source	<1 %
11	Submitted to Al-Madinah International University (MEDIU) Student Paper	<1 %
12	imlaa.blogspot.com Internet Source	<1 %
13	Submitted to Ain Shams University Student Paper	<1 %
14	analbahr.com Internet Source	<1 %
15	garuda.ristekbrin.go.id Internet Source	<1 %

---

Exclude quotes      On  
Exclude bibliography      On

Exclude matches      Off